

474197-2026 - Konkurrensumsättning

Polen – Allmänna bygg- och anläggningsarbeten: rörledningar – Budowa kanalizacji sanitarnej oraz budowa i przebudowa sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej oraz budowa kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej bocznej

OJ S 130/2026 09/07/2026

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Byggentreprenader

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: Wodociągi Miasta Krakowa S.A.

E-postadress: biuro@wodociagi.krakow.pl

Köparens rättsliga status: Offentligt företag

Den upphandlande enhetens verksamhet: Vattenverksamhet

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Budowa kanalizacji sanitarnej oraz budowa i przebudowa sieci wodociągowej w ul.

Dożynkowej oraz budowa kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej bocznej

Beskrivning: Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej oraz budowa i przebudowa sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej oraz budowa kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej bocznej. Ciąg dalszy w swz.

Förfarandets identifierare: 763ab6ce-996a-4a4c-bdb4-372e7c39725b

Intern identifierare: 754/PN-47/2026

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Byggentreprenader

Huvudklassificering (cpv): 45231100 Allmänna bygg- och anläggningsarbeten: rörledningar

2.1.2. Leveransplats

Postadress: ul. Dożynkowa i Dożynkowa boczna

Ort: Kraków

Postnummer: 31-234

Del av land (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Land: Polen

Kompletterande information: Kraków, ul. Dożynkowa i Dożynkowa boczna

2.1.3. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 3 889 311,75 PLN

2.1.4. Allmänna upplysningar

Kompletterande information: Niniejsze zamówienie sektorowe zostanie udzielone w trybie przetargu nieograniczonego, na podstawie art. 376 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2026 poz. 793 ze zm.) zwanej dalej ustawą.

Wartość zamówienia przekracza progi unijne określone w art. 3 ustawy. Zgodnie z art. 139

ustawy Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej wykonawcy, którego oferta zostanie najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Postępowanie przetargowe prowadzone jest przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. Komunikacja między zamawiającym a wykonawcami odbywa się przy użyciu Platformy zakupowej WMK SA w Krakowie do zamówień publicznych na podstawie ustawy Pzp (dalej: „platforma” lub „platforma przetargowa”) <https://mpwikipzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html> (na stronie WMK SA – zakładka Przetargi / Przetargi ustawowe). W postępowaniu mogą brać udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 5k rozporządzenia Rady (UE) Nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (Dz. Urz. UE nr L 229 z 31.7.2014, str. 1), w brzmieniu nadanym rozporządzeniem Rady ((UE) 2025/2033 z dnia 23 października 2025 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (UE) Nr 833/2014 dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizujących sytuację na Ukrainie (Dz.U.UE.L.2025.2033). Na podstawie art. 5k ust. 1 w/w rozporządzenia Rady (UE) zakazuje się udzielania lub dalszego wykonywania wszelkich zamówień publicznych lub koncesji objętych zakresem dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, a także zakresem art. 10 ust. 1, 3, ust. 6 lit. a)–e), ust. 8, 9 i 10, art. 11, 12, 13 i 14 dyrektywy 2014/23/UE, art. 7 lit. a)–d), 8, art. 10 lit. b)–f) i lit. h)–j) dyrektywy 2014/24/UE, art. 18, art. 21 lit. b)–e) i lit.g)–i), art. 29 i 30 dyrektywy 2014/25/UE oraz art. 13 lit. a)–d), lit. f)–h) i lit. j) dyrektywy 2009/81/WE na rzecz lub z udziałem: a) obywateli rosyjskich, osób fizycznych zamieszkałych w Rosji lub osób prawnych, podmiotów lub organów z siedzibą w Rosji; b) osób prawnych, podmiotów lub organów, do których prawa własności bezpośrednio lub pośrednio w ponad 50 % należą do osoby fizycznej lub prawnej, podmiotu lub organu, o których mowa w lit. a) niniejszego ustępu; lub c) osób fizycznych lub prawnych, podmiotów lub organów działających w imieniu lub pod kierunkiem podmiotu, o którym mowa w lit. a) lub b) niniejszego ustępu, w tym podwykonawców, dostawców lub podmiotów, na których zdolności polega się w rozumieniu dyrektyw w sprawie zamówień publicznych, w przypadku gdy przypada na nich ponad 10% wartości zamówienia Zamawiający wymaga oświadczenia DOTYCZĄCEGO PRZESŁANEK WYKLUCZENIA Z ART. 5K ROZPORZĄDZENIA 833/2014. Podstawa prawna: Dyrektywa 2014/25/UE

Rättslig grund:

Direktiv 2014/25/EU

Ustawy z 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych. -

Ustawy z 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych.

Tillämplig gränsöverskridande lagstiftning: nie dotyczy

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Upphandlingsdokument

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0001

Titel: Budowa kanalizacji sanitarnej oraz budowa i przebudowa sieci wodociągowej w ul.

Dożynkowej oraz budowa kanalizacji sanitarnej i sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej bocznej

Beskrivning: Przedmiotem zamówienia jest budowa kanalizacji sanitarnej oraz budowa i

przebudowa sieci wodociągowej w ul. Dożynkowej oraz budowa kanalizacji sanitarnej i sieci

wodociągowej w ul. Dożynkowej bocznej. . Ciąg dalszy w swz.

Intern identifierare: 754/PN-47/2026

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Byggentreprenader

Huvudklassificering (cpv): 45231100 Allmänna bygg- och anläggningsarbeten: rörledningar

Optioner:

Beskrivning av alternativen: Brak opcji.

5.1.2. Leveransplats

Postadress: ul. Dożynkowa i Dożynkowa boczna

Ort: Kraków

Postnummer: 31-234

Del av land (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Land: Polen

Kompletterande information: Kraków, ul. Dożynkowa i Dożynkowa boczna

5.1.3. Uppskattad löptid

Startdatum: 30/08/2026

Varaktighet: 9 Månader

5.1.4. Förlängning

Högst antal förlängningar: 0

5.1.5. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 3 889 311,75 PLN

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Namn på och yrkeskvalifikationer för den personal som ska utföra kontraktet måste anges:

Ska anges i anbudet

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA

: ja

Upphandlingen är också lämplig för små och medelstora företag: ja

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Upphandlingsdokument

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: Oferowana cena brutto

Beskrivning: Oferowana cena brutto - C

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (procentandel, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 95

Kriterium:

Typ: Kvalitet

Namn: długość okresu gwarancji

Beskrivning: Przy ocenie ofert w tym kryterium będzie uwzględniona długość okresu gwarancji.

Kategori av tilldelningskriteriet vikt: Viktning (procentandel, exakt)

Sifferangivelse för tilldelningskriterium: 5

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: polska

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://mpwik-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Krävs

Adress för inlämning: <https://mpwik-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

De språk som kan användas i anbudet eller anbudsansökningarna: polska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Avancerad eller kvalificerad elektronisk underskrift eller stämpel (enligt definitionen i förordning (EU) nr 910/2014) krävs

Alternativa anbud: Ej tillåten

Anbudsgivare får lämna in fler än ett anbud: Ej tillåten

Beskrivning av den finansiella garantin: Wykonawca obowiązany jest do wniesienia wadium w kwocie 25 000,00 zł (słownie: dwadzieścia pięć tysięcy złotych 00/100).

Tidsfrist för mottagande av anbud: 18/08/2026 09:15:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 90 Dagar

Information om offentlig anbudsöppning:

Öppningsdatum: 18/08/2026 09:20:00 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid

Plats: <https://mpwik-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

Kompletterande information: Otwarcie złożonych ofert nastąpi w dniu 18.08.2026 r., o godzinie 9:20, za pośrednictwem platformy przetargowej poprzez odszyfrowanie ofert przez Zamawiającego.

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej

Villkor som gäller genomförandet av kontraktet: Szczegółowe informacje znajdują się w SWZ oraz projektowanych postanowieniach umowy.

Elektronisk fakturering: Tillåten

Elektronisk beställning kommer att användas: ja

Elektronisk betalning kommer att användas: ja

Ekonomiska arrangemang: Wymagany termin płatności wynosi do 30 dni. Zamawiający dokonuje płatności w modelu split payment.

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Medlingsorganisation: Krajowa Izba Odwoławcza

Prövningsorganisation: Krajowa Izba Odwoławcza

Information om tidsfrist för prövning: Wykonawcy przysługują przewidziane w ustawie środki ochrony prawnej w postaci odwołania oraz skargi do sądu. Szczegółowe zasady wnoszenia środków ochrony prawnej oraz postępowania toczzonego wskutek ich wniesienia określa Dział IX ustawy. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu i SWZ przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy. Organ odpowiedzialny za procedury odwoławcze Oficjalna nazwa: Krajowa Izba Odwoławcza Adres pocztowy: ul. Postępu 17 a Miejscowość: Warszawa Kod pocztowy: 02-676 Państwo: Polska

E-mail: Tel.: +48 odwolania@uzp.gov.pl224587777Faks: +48 224587770 Adres internetowy: <http://www.uzp.gov.pl>. Informacje o terminach odwołania: 1. Odwołanie wnosi się w ciągu 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej albo 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż przy użyciu środków komunikacji elektronicznej. 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. 4. Jeżeli zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty odwołanie wnosi się nie później niż w terminie 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia albo 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia. Zamawiający unieważnia postępowanie o udzielenie zamówienia, jeżeli: 1) nie złożono żadnego wniosku o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo żadnej oferty; 2) wszystkie złożone wnioski o dopuszczenie do udziału w postępowaniu albo oferty podlegały od-rzuceniu; 3) cena lub koszt najkorzystniejszej oferty lub oferta z najniższą ceną przewyższa kwotę, którą zamawiający zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia, chyba że zamawiający może zwiększyć tę kwotę do ceny lub kosztu najkorzystniejszej oferty; 4) w przypadkach, o których mowa w art. 248 ust. 3, art. 249 i art. 250 ust. 2, zostały złożone oferty dodatkowe o takiej samej cenie lub koszcie; 5) wystąpiła istotna zmiana okoliczności powodująca, że prowadzenie postępowania lub wykonanie zamówienia nie leży w interesie publicznym, czego nie można było wcześniej przewidzieć; 6) postępowanie obarczone jest niemożliwą do usunięcia wadą uniemożliwiającą zawarcie niepodle-gającej unieważnieniu umowy w sprawie zamówienia publicznego; 7) wykonawca nie wniósł wymaganego zabezpieczenia należytego wykonania umowy lub uchylił się od zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego, z uwzględnieniem art. 263; 8) w trybie zamówienia z wolnej ręki negocjacje nie doprowadziły do zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego.

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för skatter som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras: Ministerstwo Finansów

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för miljöskydd som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras: Ministerstwo Klimatu i Środowiska

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för anställningsskydd och arbetsvillkor som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras: Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: Wodociągi Miasta Krakowa S.A.

Organisation som ger offlineåtkomst till upphandlingsdokumenten: Wodociągi Miasta Krakowa S.A.

Organisation som ger mer information om prövningsförfaranden: Krajowa Izba Odwoławcza

Organisation som mottar anbudsansökningar: Platforma Zakupowa Logintrade

Organisation som behandlar anbud: Wodociągi Miasta Krakowa S.A.

8. Organisationer

8.1. ORG-0002

Officiellt namn: Platforma Zakupowa Logintrade

Registreringsnummer: 8942953589

Postadress: ul. Legnicka 57D

Ort: Wrocław

Postnummer: 54-203

Del av land (NUTS): Miasto Wrocław (PL514)

Land: Polen

E-postadress: helpdesk@logintrade.net

Tfn: +48 71 787 35 34

Webbadress: <https://mpwik-pzp.logintrade.net/rejestracja/kontakt.html>

Den här organisationens roller:

Upphandlingstjänsteleverantör

Organisation som mottar anbudsansökningar

8.1. ORG-0003

Officiellt namn: Krajowa Izba Odwoławcza

Registreringsnummer: 5262239325

Postadress: ul. Postępu 17 A

Ort: Warszawa

Postnummer: 02-676

Del av land (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-postadress: odwolania@uzp.gov.pl

Tfn: +48 224587777

Webbadress: <http://www.uzp.gov.pl>

Ändpunkt för meddelandeutväxling (URL): <http://www.uzp.gov.pl>

Den här organisationens roller:

Prövningsorganisation

Organisation som ger mer information om provningsförfaranden

Medlingsorganisation

8.1. ORG-0004

Officiellt namn: Wodociągi Miasta Krakowa S.A.

Registreringsnummer: 6750000065

Postadress: ul. Senatorska 1

Ort: Kraków

Postnummer: 30-106

Del av land (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Land: Polen

E-postadress: biuro@wodociagi.krakow.pl

Tfn: +48 12 42 42 300

Webbadress: <https://wodociagi.krakow.pl>

Ändpunkt för meddelandeutväxling (URL): <https://wodociagi.krakow.pl>

Köparprofil: <https://mpwik-pzp.logintrade.net/rejestracja/ustawowe.html>

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

Organisation som ger offlineåtkomst till upphandlingsdokumenten

Organisation som behandlar anbud

8.1. ORG-0005

Officiellt namn: Ministerstwo Finansów

Registreringsnummer: NIP: 5260250274

Registreringsnummer: REGON: 000002217

Postadress: ul. Świętokrzyska 12

Ort: Warszawa

Postnummer: 00-916

Del av land (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Kontaktpunkt: Centrala

E-postadress: kancelaria@mf.gov.pl

Tfn: +48 22 694 55 55

Fax: +48 22 694 36 84

Webbadress: <https://www.gov.pl/web/finanse>

Ändpunkt för meddelandeutväxling (URL): <https://www.gov.pl/web/finanse/daneteleadresowe>

Den här organisationens roller:

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för skatter som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras

8.1. ORG-0007

Officiellt namn: Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej

Registreringsnummer: NIP: 5262895101

Registreringsnummer: REGON: 015725935

Postadress: ul. Nowogrodzka 1/3/5

Ort: Warszawa

Postnummer: 00-513

Del av land (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Kontaktpunkt: Infolinia centralna

E-postadress: info@mriips.gov.pl

Tfn: +48 222 500 115

Webbadress: <https://www.gov.pl/web/rodzina>

Ändpunkt för meddelandeutväxling (URL): <https://www.gov.pl/web/rodzina/danekontaktowe>

Den här organisationens roller:

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för anställningsskydd och arbetsvillkor som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras

8.1. ORG-0008

Officiellt namn: Ministerstwo Klimatu i Środowiska

Registreringsnummer: NIP: 5261647453

Registreringsnummer: REGON: 001064858

Postadress: ul. Wawelska 52/54

Ort: Warszawa

Postnummer: 00-922

Del av land (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Kontaktpunkt: Centrala telefoniczna

E-postadress: info@klimat.gov.pl

Tfn: +48 22 369 290

Webbadress: <https://www.gov.pl/web/klimat>

Ändpunkt för meddelandeutväxling (URL): <https://www.gov.pl/web/klimat/danekontaktowe>

Den här organisationens roller:

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för miljöskydd som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras

8.1. ORG-0000

Officiellt namn: Publications Office of the European Union

Registreringsnummer: PUBL

Ort: Luxembourg

Postnummer: 2417

Del av land (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

E-postadress: ted@publications.europa.eu

Tfn: +352 29291

Webbadress: <https://op.europa.eu>

Den här organisationens roller:

TED eSender

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: 5addab6c-bc36-41d2-9394-9d0512aa1ebd - 01

Formulärtyp: Konkurrensutsättning

Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Meddelandets undertyp: 17

Avsändningsdatum för meddelandet: 08/07/2026 09:55:43 (UTC+00:00) Västeuropeisk tid

Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: polska

Meddelandets publiceringsnummer: 474197-2026

EUT S-nummer: 130/2026

Publiceringsdatum: 09/07/2026